TORTHAÍ NA VÓTÁLA

Míniú ar ghiorrúcháin agus ar shiombailí	
+	glactha
-	diúltaithe
↓	tite ar lár
TS	tarraingthe siar
VGR	vótáil le glaoch rolla
VL	vótáil leictreonach
BR	ballóid rúnda
VD	vótáil dheighilte
VAL	vótáil ar leithligh
LS	leasú
LC	leasú comhréitigh
CC	cuid chomhfhreagrach
S	leasú scriosaitheach
=	leasuithe comhionanna
§	mír

Tabhair do d’aire, i gcás nach bhfuil doiciméad ar fáil i do theanga,
cuirfear an téacs ar fáil i bhFraincis.

CLÁR

1. An Rialachán maidir le Dífhoraoisiú: forálacha a bhaineann leis an dáta cur i bhfeidhm ***I..........3
2. Dréachtbhuiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain airgeadais 2025 - na ranna uile 3
3. Buiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain airgeadais 2025 - na ranna uile 6
4. Treoirlínte le haghaidh bheartais fostaíochta na mBallstát * 18
5. Géarghá le hathbhreithniú a dhéanamh ar an rialachán maidir le feistí leighis.............................22
6. Faisnéis bhreise 23

1. An Rialachán maidir le Dífhoraoisiú: forálacha a bhaineann leis an dáta cur i bhfeidhm ***I

Ábhar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Iarraidh ar chinneadh práinneach		+	

2. Dréachtbhuiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain airgeadais 2025 - na ranna uile

Dréachtleasuithe (Is gá tromlach na bhFeisirí a chomhdhéanann an Pharlaimint)

Ábhar	Uimh. LS	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Bloc 1	678, 679, 553, 680, 35, 36, 681, 682, 557, 64, 65, 66, 683, 38, 684, 73, 685, 76, 588, 686, 79, 80, 81, 82, 687, 688, 689, 84, 690, 453, 691, 692, 86, 87, 88, 89, 90, 91, 92, 94, 95, 96, 97, 98, 99, 694, 695, 33, 101, 102, 103, 696, 697, 104		+	
01 02 02 51	37	VAL	+	
	241	VAL	↓	
01 02 02 53	39	VAL	+	
	243	VAL	↓	
01 02 02 54	40	VAL	+	
	244	VAL	↓	
02 10 01	246	VAL	-	
02 10 02	247	VAL	-	
03 02 02	693	VGR	+	617, 22, 10
03 20 04	249	VAL	-	
Bloc 2	698, 592	VL	+	512, 91, 29
05 02 04	255	VAL	-	
05 03 03	256	VAL	-	
05 03 10	331	VAL	-	
07 02 01	309	VGR	-	72, 513, 67
07 02 15	332	VGR	-	87, 512, 47

Ábhar	Uimh. LS	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
07 02 16	333	VAL	-	
Bloc 3	699, 590, 42, 700, 701, 702, 703, 223, 224, 225, 704, 708, 709, 710, 711, 712, 713, 715, 716, 718, 719, 720, 721, 722, 723		+	
07 03 01 01	705	VAL	+	
07 03 02	706	VAL	+	
07 03 03	707	VAL	+	
07 06 03	714	VAL	+	
	296	VAL	↓	
07 10 05	717	VAL/VL	+	474, 169, 8
	280	VAL	↓	
Bloc 4	559, 43, 727, 728, 729, 730, 731		+	
08 02 02 01	725	VGR	+	591, 49, 7
08 02 02 02	313	VGR	-	174, 453, 23
	618	VGR	-	195, 432, 20
08 02 02 03	314	VGR	-	199, 422, 28
08 02 02 05	315	VGR	-	193, 437, 11
08 02 03 03	726	VGR	+	570, 54, 20
08 02 04 03	213	VGR	+	617, 32, 5
08 04 01	316	VGR	-	156, 473, 21
08 04 02	317	VGR	-	180, 452, 23
Bloc 5	734		+	
10 02 01	732	VAL	+	
	622	VGR	↓	
11 02 01	733	VGR	+	454, 141, 56
	623	VGR	↓	
11 02 02	334	VGR	-	141, 486, 12

Ábhar	Uimh. LS	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
11 10 01	156	VGR	+	519, 74, 57
	337	VGR	↓	
Bloc 6	505, 735, 736, 160		+	
13 01 01	323	VAL	-	
13 01 02 01	318	VAL	-	
13 01 02 02	324	VAL	-	
13 01 02 03	325	VAL	-	
13 01 03 01	326	VAL	-	
13 01 03 74	327	VAL	-	
13 01 04	321	VAL	-	
13 01 05	322	VAL	-	
13 02 01	328	VGR	-	73, 556, 24
13 03 01	329	VAL	-	
13 04 01	568	VAL	+	
	319	VGR	↓	
	258	VAL	↓	
13 06 01	320	VAL	-	
13 07 01	330	VAL	-	
Bloc 7	161, 738, 739, 740, 741, 742, 743, 744, 745, 746, 576, 747, 748, 780		+	
14 02 01 10	737	VGR	+	457, 192, 2
	624	VGR	↓	
	164	VGR	↓	
15 02 01 01	749	VAL	+	
15 02 02 01	750	VAL	+	
Bloc 8	640, 639, 636, 604, 638, 634, 635, 637, 641, 642, 603		+	
1 6 5 4	338	VAL	-	

Ábhar	Uimh. LS	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Bloc 9	665, 666, 667, 668, 669, 670, 671, 672, 673, 674, 675, 676, 677, 511, 504, 778, 490, 724, 779		+	
Bloc 10	643, 644, 120		+	
Bloc 11	645, 646, 647		+	
Bloc 12	648, 649, 650		+	
Bloc 13	651, 652, 653		+	
Bloc 14	654, 655		+	
Bloc 15	656, 657, 658, 659, 660, 661, 662, 663		+	
Bloc 16	751, 664, 205		+	
Bloc 17	765, 776, 766, 767, 252, 108, 109, 110, 752, 111, 774, 753, 754, 755, 773, 756, 757, 758, 772, 759, 760, 114, 761, 775, 762, 768, 769, 770, 771, 763, 764, 777, 336		+	
PP 05 25 01	257	VAL	↓	

Iarrataí ar vótáil le glaoch rolla
ECR: Leasú 164
PfE: Leasuithe 156, 213, 618, 622, 623, 624, 693, 725, 726, 733, 737
The Left: Leasuithe 309, 313-317, 319, 328, 332, 334, 337

Iarrataí ar vótáil ar leithligh
PfE: Leasuithe 705-707, 749, 750

3. Buiséad ginearálta an Aontais Eorpaigh don bhliain airgeadais 2025 - na ranna uile

Tuarascáil: Victor Negrescu, Niclas Herbst (A10-0008/2024)

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Roimh § 1	3	The Left	VGR	-	46, 600, 8
	4	The Left	VGR	-	109, 444, 96
	5	The Left	VGR	-	118, 512, 16
	6	The Left	VGR	-	163, 414, 69
	7	The Left	VGR	-	78, 554, 16

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
§ 1	52	The Left		-	
Tar éis § 1	40	ESN		-	
Tar éis § 2	71	The Left		-	
Tar éis § 4	53	The Left	VGR	-	215, 331, 108
§ 5	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	417, 205, 27
Tar éis § 5	54	The Left	VGR	-	142, 462, 44
Tar éis § 6	41	ESN		-	
§ 11	§	téacs bunaidh	VAL	+	
§ 12	§	téacs bunaidh	VGR	+	482, 145, 22
Tar éis § 13	18	Feisirí	VGR	+	379, 231, 34
§ 14	§	téacs bunaidh	VAL	+	
§ 15	§	téacs bunaidh	VGR	+	376, 207, 64
Tar éis § 15	42	ESN	VGR	-	167, 437, 42
	55	The Left	VGR	-	117, 512, 24
	56	The Left	VGR	-	121, 501, 31
	57	The Left	VGR	-	105, 486, 42
	58	The Left	VGR	-	134, 454, 49
	59	The Left	VGR	-	115, 506, 22
	60	The Left	VGR	-	106, 466, 65
	61	The Left	VGR	-	99, 522, 26
§ 21	§	téacs bunaidh	VAL	+	
Tar éis § 27	21	PfE	VD		
			1/VGR	-	192, 437, 23
			2/VGR	↓	
§ 31	§	téacs bunaidh	VGR	+	536, 82, 24
§ 33	§	téacs bunaidh	VAL	+	

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Tar éis § 34	8	The Left	VGR	-	199, 410, 29
	9	The Left	VGR	-	176, 389, 86
	10	The Left	VGR	-	159, 376, 114
	11	The Left	VGR	-	222, 310, 117
	12	The Left	VGR	-	178, 383, 89
§ 35	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
§ 36	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
Tar éis § 35	22	PfE	VD		
			1/VGR	-	190, 454, 7
			2/VGR	-	178, 450, 19
Tar éis § 40	62	The Left	VGR	-	176, 406, 69
§ 41	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	623, 10, 18
§ 42	63	The Left		+	
	§	téacs bunaidh	VD		
			1	↓	
			2/VGR	↓	
			3/VGR	↓	
Tar éis § 43	23	PfE	VD		
			1/VGR	-	200, 426, 11
			2/VGR	-	180, 452, 15
§ 44	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	620, 15, 13

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Tar éis § 44	24	PfE	VGR	-	195, 439, 13
§ 45	§	téacs bunaidh	VD		
			1/VGR	+	514, 83, 52
			2/VGR	+	495, 129, 23
Tar éis § 45	25	PfE	VGR	-	212, 414, 24
§ 46	§	téacs bunaidh	VD		
			1/VGR	+	511, 94, 41
			2	+	
§ 49	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
Tar éis § 50	13	The Left	VGR	-	271, 330, 51
	14	The Left	VGR	-	206, 408, 37
§ 51	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	606, 20, 26
Tar éis § 51	43	ESN	VGR	-	183, 449, 15
§ 52	§	téacs bunaidh	VGR	+	589, 21, 39
§ 53	§	téacs bunaidh	VGR	+	610, 7, 23
§ 54	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	576, 61, 17
§ 55	§	téacs bunaidh	VD		
			1/VGR	+	622, 13, 16
			2	+	
			3	+	
Tar éis § 56	26	PfE	VGR	+	293, 285, 68
Tar éis § 57	27	PfE	VGR	+	330, 275, 36

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
§ 61	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
Tar éis § 61	2	Verts/ALE	VGR	-	197, 395, 57
§ 62	28	PfE		-	
	§	téacs bunaidh	VGR	+	432, 191, 24
Tar éis § 62	29	PfE	VGR	-	198, 293, 149
	44	ESN	VGR	-	158, 448, 37
§ 63	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
			4	+	
			5	+	
			6	+	
			7	+	
			8/VGR	+	620, 13, 15
			9/VGR	+	506, 111, 18
			10	+	
			11/VGR	+	483, 116, 49
			12	+	
Tar éis § 63	30	PfE	VGR	-	212, 303, 124
	45	ESN	VGR	+	329, 297, 15
	31	PfE	VD		
			1/VGR	-	196, 438, 6
			2/VGR	-	169, 461, 19
	64	The Left	VGR	-	154, 433, 65

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Tar éis § 64	32	PfE	VGR	+	330, 295, 22
	33	PfE	VGR	-	191, 454, 5
	34	PfE	VGR	-	192, 455, 3
	46	ESN	VGR	+	326, 293, 17
Tar éis § 66	15	The Left	VGR	-	73, 558, 17
Tar éis § 67	35	PfE		-	
Tar éis § 68	65	The Left	VGR	-	74, 482, 94
§ 75	36	PfE		-	
	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
			3/VGR	+	367, 224, 54
Tar éis § 75	1	Feisirí	VGR	-	280, 304, 51
	37	PfE	VGR	-	192, 420, 26
	69	Feisirí	VGR	+	333, 267, 37
§ 76	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
			3	+	
Tar éis § 76	47	ESN	VGR	-	121, 468, 48
§ 78	66	The Left		-	
	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	462, 123, 49
			3/VGR	+	452, 142, 49
			4/VGR	+	502, 68, 77
Tar éis § 79	38	PfE	VGR	-	176, 449, 19
	39	PfE	VGR	-	168, 432, 32
Tar éis § 82	48	ESN		-	

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
§ 84	49	ESN		-	
Tar éis § 87	72	The Left	VGR	-	110, 460, 76
	73	The Left	VGR	-	127, 473, 29
§ 88	§	téacs bunaidh	VGR	+	498, 121, 24
§ 89	50	S&D	VD		
			1/VGR	+	504, 94, 30
			2/VGR	-	231, 387, 23
			3/VGR	+	500, 110, 40
			4/VGR	+	300, 299, 45
§ 90, tar éis phointe d	19	Verts/ALE	VGR	-	291, 322, 39
§ 90, pointe e	20	Verts/ALE	VGR	+	327, 309, 13
§ 90, pointe f	§	téacs bunaidh	VD		
			1	+	
			2	+	
§ 90, pointe g	51	S&D	VL	+	449, 177, 18
Tar éis § 90	74	The Left	VGR	-	178, 442, 30
	75	The Left	VGR	-	79, 526, 37
	76	The Left	VGR	-	85, 526, 35
Tar éis § 91	67	The Left	VD		
			1/VGR	-	284, 289, 79
			2/VGR	-	107, 536, 12
	68	The Left	VD		
			1/VGR	+	520, 66, 54
			2/VGR	-	85, 500, 58
			3/VGR	+	500, 62, 81
			4/VGR	-	216, 389, 39
§ 92	16	The Left	VGR	-	255, 314, 80

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Tar éis § 92	17	The Left	VD		
			1/VGR	+	349, 68, 230
			2/VGR	-	139, 481, 29
Tar éis § 98	77	The Left	VGR	-	134, 484, 29
Tairiscint i gcomhair rúin (an téacs ina iomláine)			VGR	-	233, 360, 59

Iarrataí ar vótáil le glaoch rolla

Feisirí: Leasuithe 18, 69
The Left: Leasuithe 3, 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10, 11, 12, 13, 14, 15, 16, 17, 53, 54, 55, 56, 57, 58, 59, 60, 61, 62, 64, 65, 67, 68, 72, 73, 74, 75, 76, 77
PPE: Leasuithe 1, 21, 22, 23, 31, 50; § 88
ESN: Leasuithe 42, 43, 44, 45, 46, 47
PfE: Leasuithe 21, 22, 23, 24, 25, 26, 27, 29, 30, 31, 32, 33, 34, 37, 38, 39; §§ 5 (an dara cuid), 12, 15, 31, 41 (an dara cuid), 42 (an tríú cuid), 44 (an dara cuid), 45, 46 (an chéad chuid), 51 (an dara cuid), 52, 53, 54 (an dara cuid), 55 (an chéad chuid), 62, 63 (an tríú cuid agus an ceathrú cuid), 75 (an dara cuid), 78 (agus an tríú cuid agus an ceathrú cuid)
Verts/ALE: Leasuithe 2, 19, 20
ECR: §§ 42 (an dara cuid), 45 (an dara chuid), 78 (an dara agus an tríú cuid)

Iarrataí ar vótáil ar leithligh

ESN: §§ 11, 14, 61
PfE: §§ 21, 33, 61

Iarrataí ar vótáil dheighilte

ECR:
§ 45
An chéad chuid: an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘agus an phobail LADTIAI+’
An dara cuid: na focail sin

The Left:
§ 61
An chéad chuid: ‘á chur i bhfáth go bhfuil sé ríthábhachtach go ndéanfadh na Ballstáit beartas imirce agus tearmainn an Aontais a chur chun feidhme go rianúil agus go héifeachtúil chun slándáil an Aontais a áirithiú agus chun saorghluaiseacht daoine laistigh den Aontas a chaomhnú;’
An dara cuid: ‘á áitiú gur cheart prionsabal na dlúthpháirtíochta agus na comhroinnte córa freagrachta, lena n-áirítear a impleachtaí airgeadais, idir na Ballstáit mar a chumhdaítear in Airteagal 80 CAE, agus urraim do chearta bunúsacha, a bheith ina mbonn le beartas imirce agus tearmainn an Aontais, i gcomhréir le luachanna an Aontais agus le gealltanais idirnáisiúnta;’

PPE:
Leasú 21
An chéad chuid: an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘ag cáineadh’, ‘do-mhínithe agus tubaisteach’, ‘á thabhairt chun suntais ina leith sin go bhfuil úsáid agus cuntasacht chistí an Aontais trédhearcach le blianta fada anuas in ollscoileanna na hUngáire;’ agus ‘á iarraidh ar an gCoimisiún a chinneadh idirdhealaitheach a tharraingt siar láithreach;’
An dara cuid: na focail sin

Leasú 22
An chéad chuid: an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘á thabhairt chun suntais go ndearna rialtas na hUngáire sraith caibidlíochtaí leis an gCoimisiún chun go mbeadh an Ungáir in ann rochtain a fháil ar na cistí comhtháthaithe atá go dlisteanach ina dteideal; ag tabhairt dá aire gur gheall an Ungáir, mar thoradh ar an idirphlé sin, pacáiste beart a chomhlíonadh; á cháineadh go bhfuil níos mó agus níos mó coinníollacha á bhforchur ag an gCoimisiún chun cistí forbartha a aistriú chuig an Ungáir;’, ‘go n-eisíocfadh an Coimisiún na hacmhainní airgeadais láithreach;’ agus ‘stop a chur le dúmhálú idé-eolaíoch na mBallstát a roghnaíodh ar bhonn polaitiúil;’
An dara cuid: na focail sin

Leasú 23

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'á cháineadh an fíoras gur chinn an Coimisiún, i mí na Nollag 2022, ollscoileanna, mic léinn, múinteoirí agus taighdeoirí na hUngáire a eisiamh ó chláir shoghluaisteachta;' agus 'á chur in iúl gur oth leis gur léir go gcuirtear in aghaidh gnóthú na sprice sin de thoradh cinntí de chuid an Aontais a dhéanann formhór mór na mac léinn ó Bhallstát a eisiamh ón tsoghluaisteacht; á iarraidh ar an gCoimisiún a chinneadh idirdhealaitheach a tharraingt siar láithreach;'
An dara cuid	na focail sin

Leasú 31

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'á chur in iúl gur oth léi' agus 'gur ghearr Cúirt Bhreithiúnais an Aontais Eorpaigh fíneáil uirthi as gan ligean d'imircigh teacht isteach san Ungáir sula ndéanfar cinneadh críochnaitheach maidir lena n-iarratas; á iarraidh ar an gCoimisiún cuid den EUR 2 bhilliún atá dlite le haghaidh cosaint teorann don Ungáir a úsáid chun an fhíneáil a ghearr Cúirt Bhreithiúnais an Aontais Eorpaigh ar an Ungáir a mhaoiniú;'
An dara cuid	na focail sin

§ 90, pointe f

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'lena n-áirítear gníomhaíochtaí for-rochtana i dteangacha mionlach agus pobal teanga, i gcás inarb iomchuí;'
An dara cuid	na focail sin

PfE:

§ 5

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'i gcur chun feidhme an Chomhshocraithe Nua maidir le hImirce agus Tearmann'
An dara cuid	na focail sin

§ 35

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'agus ar na Ballstáit uile' agus 'i gcomhthráth le cur chun feidhme na Saoráide Téarnaimh agus Athléimneachta;'
An dara cuid	na focail sin

§ 36

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'á iarraidh ar na Ballstáit cosc a chur le moilleanna de dheasca easpa acmhainneacht riaracháin ar na leibhéil rialachais uile;'
An dara cuid	na focail sin

§ 41

An chéad chuid	'á chur in iúl gur cúis mhór imní di go bhfuil tionchar tubaistí nádúrtha ag dul i ngéire mó sa mhó; á chur i bhfios go láidir gur minic a bhíonn nasc idir na tubaistí sin agus an t athrú aeráide, atá ag dul in olcas, agus, dá bhrí sin, gur dócha go dtarlóidh siad níos minice agus gur déine a bheidh siad amach anseo; á chur in iúl gur cúis mhór bhuartha di, dá bhrí sin, cumas an Aontais freagairt go héifeachtach agus ar bhealach tráthúil agus éifeachtach; á chur in iúl gur mian léi beatha daoine a chosaint agus slite beatha a áirithiú; á chur i bhfáth gur gá infheistíocht a dhéanamh i mbearta maidir le maolú ar an athrú aeráide agus oiriúnú don athrú aeráide, go háirithe i réigiúin leochaileacha; á chur i bhfáth, sa chomhthéacs sin, go bhfuil géarghá le borradh a chur faoi acmhainneacht freagartha an Aontais; ag méadú, dá bhrí sin, na leithreasuithe do Shásra an Aontais um Chosaint Shibhialta de EUR 42 mhilliún os cionn an Dréachtbhuiséid; á iarraidh go dtabharfaí tús áite d'infheistíochtaí a chuidíonn le tionchar tubaistí nádúrtha a laghdú agus freisin d'hinfheistíochtaí i mbearta coisctheacha, in ullmhacht agus in athléimneacht;'
An dara cuid	'á chur i bhfáth gur cheart don Aontas na hacmhainní a aimsiú chun dlúthpháirtíocht a léiriú trí thacú leis na limistéir, na saoránaigh agus na cuideachtaí a bhí buailte go dona ag na tuilte tubaisteacha a tharla le déanaí san Eoraip Láir agus in Oirthear Eorpa i mí Mheán Fómhair 2024 ;'

§ 44

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'agus úsáid a bhaint as an gcistiú atá ar fáil faoi Eoraip na Cruthaitheachta chun oidhreacht na nGiúdach san Eoraip a chosaint;'
An dara cuid	na focail sin

§ 46

An chéad chuid	‘á áitiú go ndéanfaí an tacaíocht do líne Phobal Turcach na Cipire a mhéadú de EUR 1 mhilliún os cionn DB’
An dara cuid	‘chun an Coiste um Dhaoine ar Iarraidh sa Chipir a mhaoiniú agus chun tacú leis an gCoiste Teicniúil déphobail um an Oidhreacht Chultúrtha;’

§ 49

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘agus do Ghníomhaireacht an Aontais Eorpaigh um Chomhar Ceartais Choiriúil’
An dara cuid	na focail sin

§ 51

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘ag cur béim ar ról ríthábhachtach an Chomhbheartais Talmhaíochta (CBT) ina leith sin agus ag meabhrú na gcuspóirí faoi Airteagal 39 den Chonradh ar Fheidhmiú an Aontais Eorpaigh, ar a n-áirítear táirgiúlacht talmhaíochta a mhéadú trí dhul chun cinn teicniúil a chur chun cinn, trí bharr feabhais a chur ar an úsáid a bhaintear as tosca táirgeachta, trí chaighdeán cóir maireachtála a áirithiú d’fheirmeoirí, agus trí shlándáil bia a ráthú; á thabhairt chun suntais a ríthábhachtaí atá LIFE, i bhfianaise an róil atá aige maidir leis an mbithéagsúlacht a chosaint agus gníomhú ar son na haeráide agus an t-aistriú chuig fuinneamh glan a chothú;’
An dara cuid	na focail sin

§ 54

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘á iarraidh go mbeadh cúlchiste talmhaíochta ann lena léireofaí riachtanais na bhfeirmeoirí chun gur fearr a d’fhéadfaí na teagmhais aeráide a sheasamh; á chur i bhfios go láidir a thábhachtaí atá earnáil na dtorthaí agus na nglasraí, scéimeanna scoile chomh maith le bearta cur chun cinn táirgí talmhaíochta faoin gComhbheartas Talmhaíochta; á iarraidh go mbeadh buiséad cuimsitheach agus láidir ann chun táirgí talmhaíochta a chur chun cinn ós rud é go bhfuil an clár sin bunriachtanach chun feasacht ar scéimeanna cáilíochta an Aontais, agus aitheantas dóibh, mar aon le hiomaíochas tháirgí talmhaíochta an Aontais, a mhéadú; á chinneadh, dá bhrí sin, leithdháileadh na línte buiséid sin faoin gCiste Eorpach um Ráthaíocht Talmhaíochta a mhéadú EUR 56 milliún ar an iomlán os cionn DB;’
An dara cuid	na focail sin

§ 76

An chéad chuid	‘á chur i bhfios go láidir go bhfuil éifeachtaí suntasacha ag an gcogadh i gcónaí ar thíortha i gComharsanacht an Oirthir, amhail Poblacht na Moldóive, a thug dídean agus cúnamh do dhídeanaithe agus iad ar a dteitheadh ón gcogadh agus a raibh orthu aghaidh a thabhairt ar éifeachtaí iarmhartacha boilscithe agus praghsanna fuinnimh an-ard go deo; á chur i bhfáth go bhfuil gá le cúnamh airgeadais agus teicniúil spriocdhírithe chun cuidiú leis na tíortha sin a ngeilleagair a chobhsú agus bonneagar poiblí a neartú agus an brú sin orthu;
An dara cuid	‘á chur i bhfios go láidir a thábhachtaí atá tacaíocht mharthanach do thíortha is iarrthóirí chun na hathchóirithe riachtanacha a bhaineann le haontachas a chur chun feidhme agus chun a n-athléimneacht a fheabhsú agus bagairtí hibrideacha a chosc agus a chomhrac; á chinneadh, dá bhrí sin, leithreasuithe a mhéadú de EUR 50 milliún os cionn DB i gcás Chomharsanacht an Oirthir chun aghaidh a thabhairt ar na dúshláin chasta sin;’
An tríú cuid	‘á chinneadh, dá bhrí sin, leithreasuithe a mhéadú de EUR 50 milliún os cionn DB i gcás Chomharsanacht an Oirthir chun aghaidh a thabhairt ar na dúshláin chasta sin; ag moladh, thairis sin, an tacaíocht a bhaineann le haontachas faoin Ionstraim um Chúnamh Réamhaontachais (IPA III) a mhéadú de EUR 3 mhilliún in 2025 chun dlús a chur leis an próiseas athchóirithe, chun athléimneacht a fheabhsú, agus chun aistriú réidh ionsar chaighdeáin an Aontais a áirithiú;’

S&D:

Leasú 17

An chéad chuid	‘á iarraidh go mbeadh dálaí oibre níos fearr ann agus pá níos fearr d’oibrithe i naíolanna, i lónadóireacht, i slándáil, in ateangaireacht agus in aistriúchán’
An dara cuid	‘trína dtabhairt isteach go hinmheánach agus trí fhoireann bhuan Pharlaimint na hEorpa a dhéanamh díobh a luaithe is féidir;’

Leasú 67

An chéad chuid	‘á thabhairt chun suntais go mbíonn daoine, ar mná iad go príomha, i riocht soghonta mar gheall ar fhochonraitheoireacht na seirbhísí glantacháin, lónadóireachta, naíolanna agus gníomhaireachta taistil;’
An dara cuid	‘á iarraidh go ndéanfaí foireann glantacháin, lónadóireachta, naíolanna agus foireann na ngníomhaireachtaí taistil a inmheánú a luaithe is féidir;’

PPE, S&D, Verts/ALE:
Leasú 50

An chéad chuid	‘ag athdhearbhú thosaíochtaí na Parlaiminte don bhliain airgeadais atá le teacht, eadhon, buiséad na Parlaiminte a dhíriú ar a príomhfheidhmeanna mar chomhreachtóir a chomhlíonadh, ag gníomhú mar bhrainse amháin den údarás buiséadach, a dhéanann ionadaíocht ar shaoránaigh agus a dhéanann grinnscrúdú ar obair institiúidí eile,’
An dara cuid	scriosadh na bhfocal ‘agus ar chur chun feidhme reachtaíocht an Aontais’
An tríú cuid	‘chomh maith le hacmhainní a sholáthar d’fhorbairt na cibearshlándáil agus TF agus do thionscadail tosaíochta maidir le teagmháil a dhéanamh le saoránaigh, Parlaimint na hEorpa glas a chuireann coigilt acmhainní chun cinn agus Parlaimint atá inrochtana, agus comhionannas inscne á urramú go hiomlán;’ cé is moite de na focail ‘go hiomlán’
An ceathrú cuid	‘go hiomlán’

ECR, PfE, Feisirí:
§ 75

An chéad chuid	‘ag cur béim ar a thábhachtaí atá líne Chomharsanacht an Deiscirt maidir le tacú le hathchóirithe polaitiúla, eacnamaíocha agus sóisialta sa réigiún agus fós na riachtanais dhaonnúla mhéadaitheacha sa réigiún a chur i gcuntas mar aon le cuspóirí eile an chomhair réigiúnaigh maidir le cúnamh a sholáthar do dhídeanaithe, go háirithe dídeanaithe ón tSiria agus ón bPalaistín, agus maidir lena áirithiú gur féidir tacaíocht a sholáthar ar feadh na mbealaí imirce ó dheas;’
An dara cuid	‘ag beartú leithreasuithe don líne a mhéadú EUR 60 milliún os cionn DB, lena n-áirítear cistiú do UNRWA a threisiú bunaithe ar rialacháin agus luachanna an Aontais;’ cé is moite de na focail ‘lena n-áirítear cistiú do UNRWA a threisiú’
An tríú cuid	‘lena n-áirítear cistiú do UNRWA a threisiú’

ECR, PfE:
§ 42

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘lena n-áirítear rochtain ar’, ‘sláinte gnéis agus atáirgthe ar ardchaighdeán,’, ‘sheirbhísí’ agus ‘go háirithe i bhfianaise na frithfhreagartha i gcoinne chearta na mban i roinnt Ballstát;’
An dara cuid	‘lena n-áirítear rochtain ar’ agus ‘sláinte gnéis agus atáirgthe ar ardchaighdeán,’
An tríú cuid	‘sheirbhísí’ agus ‘go háirithe i bhfianaise na frithfhreagartha i gcoinne chearta na mban i roinnt Ballstát;’

§ 78

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: ‘sláinte ghnéis agus atáirgthe’, ‘agus cearta LADTIA+’ agus ‘agus chun treisiú tuilleadh leis an obair atá á déanamh ar na gnéithe sin ag eagraíochtaí na sochaí sibhialta, ag cosantóirí chearta an duine agus ag iriseoirí’
An dara cuid	‘sláinte ghnéis agus atáirgthe’
An tríú cuid	‘agus cearta LADTIA+’
An ceathrú cuid	‘agus chun treisiú tuilleadh leis an obair atá á déanamh ar na gnéithe sin ag eagraíochtaí na sochaí sibhialta, ag cosantóirí chearta an duine agus ag iriseoirí’

ECR, The Left, PfE:
§ 63

An chéad chuid	‘á chur i bhfios go láidir a thábhachtaí atá sé go gcomhlíonfadh na Ballstáit a ngealltanais, lena n-áirítear seasamh leis an gceart chun tearmainn, agus a áirithiú go ndéanfar teorainneacha seachtracha an Aontais a bhainistiú agus a chosaint ar bhealach éifeachtach, daonnúil agus cothrom, agus go mbeidh nósanna imeachta éifeachtacha, sábháilte agus díniteacha maidir le glacadh, lánpháirtiú agus filleadh agus athligean isteach ann; cé is moite de na focail ‘lena n-áirítear seasamh leis an gceart chun tearmainn’, ‘agus a chosaint’, ‘teorainneacha seachtracha an Aontais’, agus ‘filleadh agus athligean isteach ann’
An dara cuid	‘lena n-áirítear seasamh leis an gceart chun tearmainn’
An tríú cuid	‘teorainneacha seachtracha an Aontais’
An ceathrú cuid	‘filleadh agus athligean isteach ann’
An cúigiú cuid	‘á chur i bhfios go láidir gur gá cosaint níos fearr a thabhairt do dhaoine leochaileacha ar líonraí smuigleála agus gáinneála agus aghaidh a thabhairt ar éifeachtaí diúltacha an bhuntáiste a ghlactar ar imircigh mar chuid d’ionsaithe hibrideacha, go háirithe a buntáiste a ghlacann fórsaí atá ar son na Rúise as imircigh;’ ‘á mheabhrú go bhfuil ról ríthábhachtach ag an gCiste um Thearmann, Imirce agus Lánpháirtíocht (AMIF) agus ag an Ionstraim le haghaidh Tacaíocht Airgeadais don Bhainistiú Teorainneacha agus don Bheartas Víosaí (IBTV) i ndáil leis sin’, cé is moite de na focail ‘agus aghaidh a thabhairt ar éifeachtaí diúltacha an bhuntáiste a ghlactar ar imircigh mar chuid d’ionsaithe hibrideacha, go háirithe a buntáiste a ghlacann fórsaí atá ar son na Rúise as imircigh;’ agus ‘agus ag an Ionstraim le haghaidh Tacaíocht Airgeadais don Bhainistiú Teorainneacha agus don Bheartas Víosaí (IBTV) i ndáil leis sin’
An séú cuid	‘agus aghaidh a thabhairt ar éifeachtaí diúltacha an bhuntáiste a ghlactar ar imircigh mar chuid d’ionsaithe hibrideacha, go háirithe a buntáiste a ghlacann fórsaí atá ar son na Rúise as imircigh;’
An seachtú cuid	‘agus ag an Ionstraim le haghaidh Tacaíocht Airgeadais don Bhainistiú Teorainneacha agus don Bheartas Víosaí (IBTV) i ndáil leis sin’
An t-ochtú cuid	‘go háirithe trí thacú leis na Ballstáit trí bhíthin’
An naoú cuid	‘cumais cosanta teorann threisithe lena n-áirítear an bonneagar fisiceach, na foirgnimh, an trealamh, na córais agus na seirbhísí is gá a bheith ag pointí trasnaithe teorann’
An deichiú cuid	‘dá bhforáiltear in Iarscríbhinn III a ghabhann le Rialachán IBTV’
An 11ú cuid	‘agus freisin trí cheanglais na gcoinníollacha glactha d’iarrthóirí tearmainn agus d’imircigh a chomhlíonadh;’
An 12ú cuid	‘á chur i bhfios go láidir gur cheart go dtacódh IBTV freisin le dlús a chur le haontachas na Rómáine agus na Bulgáire le limistéar Schengen; ag beartú, dá bhrí sin, leithreasuithe do CES a mhéadú EUR 35 milliún os cionn DB;’

S&D, Verts/ALE:
Leasú 68

An chéad chuid	‘á thabhairt dá haire, agus é ina ábhar imní di, gur chinn an chuideachta a bhainistíonn naíolann na Parlaiminte sa Bhruiséil a conradh a fhoirceannadh’
An dara cuid	‘roimh ré’ agus ‘chun conradh nua a shíniú le haghaidh méid níos airde; á mheas nár cheart do bhuiséad Pharlaimint na hEorpa brabúis cuideachta príobháidí a mhaoiniú;’
An tríú cuid	‘á thabhairt chun suntais go bhféadfadh athruithe leanúnacha ar chonraitheoirí a bheith ina chúis le héiginnteacht don fhoireann, do na leanaí agus dá dtuismitheoirí agus go méadaíonn siad rioscaí sláinte agus sábháilteachta; ‘á iarraidh ar an bParlaimint feidhmiú cuí na naíolainne a áirithiú agus an fhoireann a chosaint, dálaí oibre cuibhiúla agus luach saothair cothrom, agus cáilíocht na seirbhísí a áirithiú’
An ceathrú cuid	‘agus na bearta is gá a dhéanamh chun go mbeidh foireann na naíolainne fostaithe go díreach ag an bParlaimint;’

The Left, PfE:
§ 55

An chéad chuid	‘ag meabhrú ábharthacht eacnamaíoch, shóisialta agus chomhshaoil an iascaigh, an dobharshaothraithe agus na ngnóthaí muirí agus go bhfuil dúshláin eacnamaíocha shonracha le sárú ag earnáil na hiascaireachta mionscála, ceardaíochta agus cósta; á chur i bhfáth go bhfuil ról straitéiseach ag an iascach agus ag na hearnálacha gaolmhara i ndáil leis sin’
An dara cuid	‘agus á chur in iúl gur cúis bhuartha di an easpa soiléireachta atá ann maidir le hiarmhairtí mholadh an Choimisiúin buiséad CEMID a chiorrú; á áitiú nach mór aird ar leith a thabhairt ar na cabhlaigh iascaireachta chun feabhas a chur ar shábháilteacht, ar dhálaí oibre, ar éifeachtúlacht fuinnimh agus ar inbhuanaitheacht an chomhshaoil,’
An tríú cuid	‘lena n-áirítear athnuachan an chabhlaigh;’

Aon ghnó eile
Cuireadh Leasú 70 ar ceal ar chúiseanna teicniúla.

4. Treoirlínte le haghaidh bheartais fostaíochta na mBallstát *

Tuarascáil: Li Andersson (A10-0004/2024)

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Leasuithe ón gcoiste freagrach - vótáil chomhchoiteann	2-4 6-9 12 14 16 18-19 21-35	coiste		+	

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Leasuithe ón gcoiste freagrach - vótáil ar leithligh	1	coiste	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	430, 188, 22
	5	coiste	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	452, 144, 44
	10	coiste	VD		
			1/VGR	+	418, 180, 31
			2/VGR	+	362, 243, 36
	11	coiste	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	456, 134, 45
	13	coiste	VD		
			1	+	
			2/VGR	+	443, 185, 17
	15	coiste	VGR	-	263, 356, 9
	17	coiste	VD		
			1	+	
			2	+	
Iarscríbhinn, Treoirlíne 6, mír 3	20	coiste	VD		
			1/VGR	+	528, 54, 62
			2/VGR	+	424, 192, 11
			3/VGR	+	434, 172, 37
	36	ECR	VGR	↓	
Togra ón gCoimisiún			VGR	+	444, 179, 20

Iarrataí ar vótáil le glaoch rolla
ECR: Leasuithe 20, 36
S&D: Leasuithe 1 (an dara cuid), 5 (an dara chuid), 10, 11 (an dara cuid), 15
PfE: Leasuithe 13 (an dara cuid), 20 (an dara cuid agus an tríú cuid)

Iarrataí ar vótáil ar leithligh

PPE:	Leasú 15
Renew:	Leasú 17
ECR:	Leasuithe 10, 15

Iarrataí ar vótáil dheighilte

PPE:

Leasú 10

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'treoir réime maidir le scéimeanna íosioncaim; méadú ar bhuiséad tiomnaithe na Ráthaíochta Eorpaí do Leanaí go dtí EUR 20 billiún ar a laghad;'
An dara cuid	na focail sin

ECR:

Leasú 1

An chéad chuid	'Is díol sásaimh do Pharlaimint na hEorpa an togra ón gCoimisiún le haghaidh treoirlínte fostaíochta nuashonraithe do na Ballstáit, go háirithe an bhéim láidir atá ann ar an oideachas agus ar an oiliúint chomh maith le teicneolaíochtaí nua, an intleacht shaorga agus bainistiú algartamach chomh maith le tionscnaimh bheartais a rinneadh le déanaí amhail obair ardáin, tithíocht inacmhainne agus dul i ngleic le ganntanais saothair agus scileanna.'
An dara cuid	'D'fhonn an chinnteoireacht dhaonlathach a neartú, iarrann Parlaimint na hEorpa an athuair go mbeadh sí rannpháirteach i socrú na dTreoirlínte Comhtháite ar leibhéal an Aontais ar comhchéim leis an gComhairle, i gcomhréir lena rúin reachtacha an 8 Iúil 2015, an 19 Aibreán 2018, an 10 Iúil 2020 agus an 18 Deireadh Fómhair 2022 ar an togra le haghaidh cinneadh ón gComhairle ar threoirlínte le haghaidh bheartais fostaíochta na mBallstát.'

Leasú 5

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'Ba cheart beartais chomhionannais inscne a dhaingniú agus a phríomhshruthú i ngach céim den rialachas eacnamaíoch'
An dara cuid	na focail sin

Leasú 11

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'daoine LGBTIQA+,'
An dara cuid	na focail sin

Leasú 17

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'státchabhrach'
An dara cuid	na focail sin

PfE:

Leasú 13

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite de na focail: 'agus an Margadh Glas'
An dara cuid	na focail sin

Leasú 20

An chéad chuid

‘Ba cheart do na Ballstáit comhionannas deiseanna a chothú do chách trí aghaidh a thabhairt ar neamh-chomhionannas i gcórais oideachais agus oiliúna, lena n-áirítear i dtéarmaí cumhdach réigiúnach. Go sonrach, ba cheart rochtain a thabhairt do leanaí ar oideachas agus ar chúram luath-óige atá inacmhainne agus ar ardcháilíocht, i gcomhréir le ‘spriocanna Barcelona’ nua agus leis an Ráthaíocht Eorpach do Leanaí. Ba cheart do na Ballstáit na leibhéil cháilitheachta fhoriomlána a ardú, an líon luathfhágálaithe ón oideachas agus ón oiliúint a laghdú, tacú le rochtain chomhionann ar oideachas do leanaí ó ghrúpaí faoi mhíbhuntáiste agus ó cheantair iargúlta, tarraingteacht an ghairmoideachais agus na gairmoiliúna a mhéadú, tacú le rochtain ar an oideachas treasach agus lena chríochnú, agus an líon céimithe eolaíochta, teicneolaíochta, innealtóireachta agus matamaitice (ETIM) a mhéadú sa ghairmoideachas agus sa ghairmoiliúint agus san oideachas treasach araon, go háirithe i gcás na mban. Ba cheart tacú freisin le barrfheidhmíocht agus barr feabhais i dtorthaí oideachais, ós rud é go bhfuil ról acu le linn acmhainneacht nuálaíochta an Aontais amach anseo a chothú. Ba cheart do na Ballstáit an t-aistriú ón oideachas go dtí an fhostaíocht a éascú le haghaidh daoine trí chúrsaí oiliúna agus printíseachtaí ardcháilíochta íoctha, chomh maith le rannpháirtíocht daoine fásta san fhoghlaim leanúnach a mhéadú, go háirithe i measc foghlaimeoirí ó chúlraí faoi mhíbhuntáiste agus na ndaoine is lú cáilíocht. Agus ceanglais nua na sochaithe digiteacha, sochaithe glasa agus sochaithe atá ag dul in aois á gcur i gcuntas, ba cheart do na Ballstáit soláthar agus glacadh gairmoideachais agus gairmoiliúna solúbtha tosaigh agus leanúnaí a uasghrádú agus a mhéadú, an fhoghlaim obairbhunaithe ina gcórais gairmoideachais agus gairmoiliúna a neartú, lena n-áirítear trí phrintíseachtaí éifeachtacha ardcháilíochta, agus tacú le daoine fásta ar bheagán oiliúna a n-infhostaitheacht a choinneáil ar bun. Ina theannta sin, ba cheart do na Ballstáit, i gcás inarb iomchuí, ábharthacht mhargadh an tsaothair don oideachas treasach agus don taighde a fheabhsú; feabhas a chur ar fhaireachán agus ar réamhaisnéis scileanna; scileanna agus cáilíochtaí a dhéanamh níos feiceálaí agus níos inchomparáide, lena n-áirítear iad siúd a fuarthas thar lear, agus a áirithiú go mbainfear úsáid níos comhsheasmhaí as aicmithe ar fud an Aontais (i.e. ESCO); agus deiseanna a mhéadú chun scileanna agus inniúlachtaí a fhaightear lasmuigh den oideachas foirmiúil agus den oiliúint fhoirmiúil a aithint agus a bhailíochtú, lena n-áirítear do dhídeanaithe agus do dhaoine faoi stádas cosanta sealadaí. Lasmuigh d’acmhainneacht neamhshaothraithe lucht saothair intíre an Aontais a úsáid, is féidir conairí dlí imirce a oscailt agus dálaí dúshaothraithe oibre a chosc trí chóir chomhionann a áirithiú idir oibrithe áitiúla agus náisiúnaigh tríú tíortha rannchuidiú freisin le haghaidh a thabhairt ar ghanntanais scileanna agus saothair, lena n-áirítear iad siúd a bhaineann leis an aistriú glas agus leis an aistriú digiteach amhail in earnálacha ETIM chomh maith leis an gcúram sláinte agus an cúram fadtéarmach, oideachas, iompar agus tógáil. Mar an gcéanna, ba cheart do na Ballstáit a áirithiú nach dtiocfaidh meath ar dhálaí oibre láithreacha d’oibrithe tí mar thoradh ar imirce lucht saothair.’

cé is moite de na focail ‘lasmuigh d’acmhainneacht neamhshaothraithe lucht saothair intíre an Aontais a úsáid, is féidir conairí dlí imirce a oscailt agus dálaí dúshaothraithe oibre a chosc trí chóir chomhionann a áirithiú idir oibrithe áitiúla agus náisiúnaigh tríú tíortha rannchuidiú freisin le haghaidh a thabhairt ar ghanntanais scileanna agus saothair, lena n-áirítear iad siúd a bhaineann leis an aistriú glas agus leis an aistriú digiteach amhail in earnálacha ETIM chomh maith leis an gcúram sláinte agus an cúram fadtéarmach, oideachas, iompar agus tógáil.’

An dara cuid

‘Lasmuigh d’acmhainneacht neamhshaothraithe lucht saothair intíre an Aontais a úsáid, is féidir conairí dlí imirce a oscailt agus dálaí dúshaothraithe oibre a chosc trí chóir chomhionann a áirithiú idir oibrithe áitiúla agus náisiúnaigh tríú tíortha rannchuidiú freisin le haghaidh a thabhairt ar ghanntanais scileanna agus saothair, lena n-áirítear iad siúd a bhaineann leis an aistriú glas agus leis an aistriú digiteach amhail in earnálacha ETIM chomh maith leis an gcúram sláinte agus an cúram fadtéarmach, oideachas, iompar agus tógáil.’

An tríú cuid

‘Trí Linn Tallainne AE a ghlacadh, mar aon leis an Treoir maidir le Cárta Gorm AE a thrasuí go huaillmhianach, d’fhéadfaí dul i ngleic le ganntanas lucht saothair ar leibhéil agus earnálacha scileanna.’

5. Géarghá le hathbhreithniú a dhéanamh ar an rialachán maidir le feistí leighis

Tairiscintí i gcomhair rúin: RC-B10-0123/2024/REV1, B10-0121/2024, B10-0122/2024, B10-0123/2024, B10-0124/2024, B10-0125/2024, B10-0126/2024, B10-0127/2024, B10-0128/2024

Ábhar	Uimh. LS	Údar	Barúlacha	Vótáil	I bhfabhar, i gcoinne, staonadh
Comhthairiscint i gcomhair rúin RC-B10-0123/2024/REV1 (PPE, S&D, ECR, Renew, Verts/ALE)					
§ 1	1	ESN	VD		
			1	-	
			2	-	
	5	PPE	VL	-	276, 317, 46
	§	téacs bunaidh	VD		
			1/VGR	+	545, 80, 15
			2/VGR	+	420, 208, 12
Tar éis § 8	4	ECR	VL	+	310, 215, 80
Tar éis Aithris N	2	ECR	VL	+	332, 252, 35
	3	ECR	VL	+	321, 296, 10
Tairiscint i gcomhair rúin (an téacs ina iomláine)				+	
Tairiscintí eile i gcomhair rúin					
B10-0121/2024		The Left		↓	
B10-0122/2024		ESN		↓	
B10-0123/2024		S&D		↓	
B10-0124/2024		Renew		↓	
B10-0125/2024		PPE		↓	
B10-0126/2024		Verts/ALE		↓	
B10-0127/2024		PfE		↓	
B10-0128/2024		ECR		↓	

Iarrataí ar vótáil le glaoch rolla
The Left: § 1

Iarrataí ar vótáil dheighilte
ESN:
Leasú 1

An chéad chuid	"demande à la Commission de proposer, d'ici à la fin du premier trimestre 2025, des actes délégués et des actes d'exécution portant sur le règlement relatif aux dispositifs médicaux et le règlement relatif aux dispositifs médicaux de diagnostic in vitro, ainsi que des modifications ciblées de ces textes, afin de faire face aux difficultés et aux goulets d'étranglement les plus pressants dans la mise en œuvre de ce cadre législatif; l'invite à proposer de mener aussi vite que possible," et "un réexamen systématique de tous les articles pertinents de ces règlements, accompagné d'une analyse d'impact;"
An dara cuid	"au plus tard dans les six premiers mois de son nouveau mandat,"

S&D:
§ 1

An chéad chuid	an téacs ina iomláine cé is moite den fhocal: "systématique"
An dara cuid	an focal sin

6. Faisnéis bhreise

Cristina Guarda, Alicia Homs Ginel (saortha - máithreachas)